

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 9 (1891)
Heft: 60

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

(Inkl. Porto)
Schweiz: jährlich Fr. 6, 2^{te} Semester
Fr. 3. — Postverein: jährlich Fr. 16,
2^{te} Semester Fr. 8.
In der Schweiz kann nur bei der Post
abonnirt werden; im Ausland auch
durch Postmandat an die Administra-
tion des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

Abonnements:

(Port compris)
Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3
Union postale: un an fr. 16,
2^e semestre fr. 8.
On s'abonne en Suisse exclusivement
aux offices postaux; à l'étranger aux
offices postaux ou par mandat postal
à l'Administration de la feuille à Berne.
Prix du numéro 25 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Versendung regelmässig <i>Mittwoch und Samstag</i> Abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.	Redaktion und Administration im schweizerischen Departement des Auswärtigen, Abtheilung Handel.	Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce.	La feuille est expédiée régulièrement les <i>mercredi et samedi</i> soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.
Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.		Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Adresses les annonces à l'Administration de la feuille à Berne ou aux agences de publicité.	

Inhalt. — Sommaire.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Wochensituation der schweiz. Emissions-
banken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses. — Tariftrennscheide
des eidgen. Zolldepartements im Februar. — Décisions sur l'application du tarif fédéral
des péages en février. — Handelsvertrag zwischen dem Deutschen Reich und Marokko
(Traité de commerce entre l'Allemagne et le Maroc). — Zollentscheide in den Ver-
Staaten (Décisions de tarif aux Etats-Unis). — Brasilianische Zollvergünstigungen für
Waaren aus den Ver. Staaten (Faveurs accordées au Brésil aux marchandises provenant
des Etats-Unis). — Indication d'origine des produits exportés en Grande-Bretagne (Origine
des marchandises exportées en Grande-Bretagne). — Exequaturtheilung an den französischen Konsul in Zürich, Herrn
Vicomte de Joffroy d'Abbas. — Exequatur accordé au consul français à Zurich, M. le
vicomte de Joffroy d'Abbas. — Einfuhr in Japan. — Importation de montres au Japon.

13. März. Inhaber der Firma **Leopold Dreifuss** in Villmergen ist Leopold
Dreifuss von Ober-Endingen, wohnhaft in Villmergen. Natur des Geschäftes:
Viehhandel, Handel mit Manufakturwaaren.

Bezirk Kuhn.

12. März. Inhaber der seit circa 25 Jahren bestehenden Firma **S. Steiner & Cie**
in Dürrenäsch ist Samuel Steiner, Gerichtspräsident, von und in Dürrenäsch.
Natur des Geschäftes: Tabak- und Cigarrenfabrikation. Geschäftslokal: Nr 125.

Bezirk Rheinfelden.

12. März. Inhaber der Firma **K. J. Zimmermann** in Rheinfelden ist Karl
Jonas Zimmermann von Leibstadt, wohnhaft in Rheinfelden. Natur des Geschäftes:
Hotel und Bahnhofrestauration und Kohlenhandlung.

13. März. Inhaber der Firma **Konrad Intlekofer** in Zuggen ist Konrad
Intlekofer von und in Zuggen. Natur des Geschäftes: Sägerei und Holzhand-
lung. Geschäftslokal: An der Thalstrasse Möhlin-Wegenstetten, Nr. 62.

Amtlicher Theil. — Partie officielle.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal — I. Registro principale

Kanton Bern — Canton de Berne — Cantone di Berna

Bureau Aarwangen.

1891. 13. März. Die Firma **J. Imhof** in Roggwyl (S. H. A. B. vom
27. März 1883, pag. 326) ist in Folge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Bureau de Courtelary.

13 mars. Le chef de la maison **Simon Picard** à St-Imier est Mr Simon
Picard, originaire par option de Besançon, demeurant à St-Imier. Genre de
commerce: Fabrication, achat et vente d'horlogerie, nouveautés et confections.
Bureau: St-Imier.

Bureau Interlaken.

13. März. Die Herren Eduard Strübin von Liestal und Theodor Wirth von
Lichtensteig (Kt. St. Gallen), ersterer in Interlaken und letzterer in Thun, bilden
die seit 1. April 1890 bestehende Kollektivgesellschaft **Strübin und Wirth** in
Interlaken. Natur des Geschäfts: Betrieb des Hôtels Schweizerhof daselbst.

Bureau Schlosswyl (Bezirk Konolfingen).

12. März. Inhaber der Firma **Samuel Fankhauser** in Rychigen ist Samuel
Fankhauser von Trub, in Rychigen. Geschäft: Käsefabrikation.

12. März. Inhaber der Firma **Christian Mosimann** in Rychigen ist
Christian Mosimann von Lauperswyl, in Rychigen. Geschäft: Tuch- und Spezialei-
warenhandlung.

13. März. Inhaber der Firma **Joh. Lüthy** bei der Wyden zu Zäziwyl ist
Johann Lüthy von Lauperswyl, wohnhaft bei der Wyden zu Zäziwyl. Geschäft:
Gerberei und Lederhandlung.

13. März. Inhaber der Firma **Chr. Iseli** in Walkringen ist Christian Iseli
von Hasle, wohnhaft in Walkringen. Geschäft: Leinwandfabrikation.

Kanton Schwyz — Canton de Schwyz — Cantone di Svitto

Berichtigung. Bei der Publikation im S. H. A. B. Nr. 53 vom 11. März
1891, auf Seite 217, betreffend die **Dorfgenossenschaft Schwyz** in Schwyz,
sollte es in Zeile 8 von unten anstatt Melchior Jaglin heissen: Melchior Inglin.
Schweizerisches Handelsregister-Bureau.

Obwalden — Unterwalden-le-haut — Unterwalden alto

Berichtigung. Bei der Firma **K. Kuster-Rüthlin** in Sarnen ist als Natur
des Geschäftes (im Handelsamtsblatt Nr. 43 vom 5. März 1891, pag. 191 bloss
als Leder- und Schäftehandlung bezeichnet) noch beizufügen: «Gerberei».
Schweizerisches Handelsregister-Bureau.

Kanton Freiburg — Canton de Fribourg — Cantone di Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère).

1891. 12 mars. Le chef de la maison **Jean Viale** à Bulle, qui a com-
mencé à fin avril 1890 est Mr Jean fleu Joseph Viale de Turin (Italie), domicilié
à Bulle. Genre de commerce: Ferblantier-couvreur. Atelier et magasin: Rue
du Tirage.

Kanton St. Gallen — Canton de St-Gall — Cantone di San Gallo

1891. 13. März. Inhaber der Firma **A. Walt z. Hirschen** in Wildhaus
ist Arnold Walt in Wildhaus. Natur des Geschäftes: Gasthof und Kuranstalt.

13. März. Inhaberin der Firma **Frau Wwe Séquin-Maurer** in Gossau ist
Frau Wittwe Séquin geb. Maurer in Gossau. Natur des Geschäftes: Restaurant.
Geschäftslokal: Zum Bund.

Kanton Aargau — Canton d'Argovie — Cantone d'Argovia

Bezirk Bremgarten.

1891. 13. März. Rudolf Ackermann und Arnold Ackermann, beide von
Hendschiken, wohnhaft in Dotikon, haben unter der Firma **Gebr. Ackermann**
in Tieffurt bei Dotikon eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche unterm
15. Juli 1887 ihren Anfang genommen hat. Natur des Geschäftes: Mülerei.
Geschäftslokal: Tieffurtmühle bei Dotikon.

Kanton Tessin — Canton du Tessin — Cantone del Ticino

Ufficio di Locarno.

1891. 11 marzo. Si notifica che la figliola della ditta **Vittorio Roggero**
et Frio, in Locarno (F. u. s. d. c. del 3 agosto 1889, pag. 648), cesso d'esistere
dal 31 dicembre 1890. Cade di conseguenza anche la procura conferita al
fratello Giuseppe.

12 marzo. Il capo della casa **Branca-Masa Gustavo di Guglielmo**,
ditta cantante in Ranzo-Gambarogno, è il signor Branca-Masa Gustavo di Gu-
glielmo, con suo domicilio in Ranzo-Gambarogno, ditta costituitasi col 1^o gennaio
1891. Genere di commercio: Legnami con sega idraulica.

Kanton Waadt — Canton de Vaud — Cantone di Vaud

Bureau d'Avenches.

1891. 11 mars. Le chef de la maison de commerce **J^e Chappuis-Richard**,
à Faoug, est Jean Chappuis allié Richard de Carrouge, domicilié à Faoug.
Genre de commerce: Fromages, gros et détail, et laiterie.

Bureau de Cossonay.

12 mars. Suivant procès-verbal en date du 21 juillet 1889, de l'assemblée
générale de l'association sous la raison de **Société de Fromagerie de Lachaux**,
à Lachaux (F. o. s. du c. du 15 juin 1883, page 706), il résulte que les membres
du comité de dite association nommés dans le procès-verbal précité, pour une
période expirant le 1^{er} juin prochain, sont: Louis Troillet, président; Jules Guex,
premier vice-président; Jules Mingard, second vice-président; Henri Thormeyer,
secrétaire, et François Peyrollaz, caissier, tous à Lachaux.

12 mars. Jules Ernst de Gontenschwil (Argovie), domicilié à Chevilly, est
le chef de la raison **Jules Ernst**, à Chevilly. Genre de commerce: Aubergerie,
bois de chauffage.

12 mars. Sous la raison sociale **Société de Fromagerie de Mont la
Ville**, il a été fondé antérieurement au 1^{er} janvier 1883, une association
ayant son siège à Mont-la-Ville, pour une durée illimitée et qui a pour but la
fabrication du fromage et du beurre ou la vente du lait apporté à la froma-
gerie par les associés. Les sociétaires sont co-propriétaires des meubles et
des immeubles que l'association possède dans la commune de Mont-la-Ville et
en cette qualité débiteurs solidaires des dettes de celle-ci. L'association ne
fait pas de bénéfice; les frais sont couverts par une contribution annuelle et
proportionnelle au nombre des litres de lait apportés par chaque associé.
Elle reçoit en tout temps de nouveaux membres habitant la commune. La
finance d'entrée est fixée par l'assemblée générale, tous les deux ans en pre-
nant pour base l'avoir net de la société. Le droit de sociétaire se transmet
par héritage et ne peut être ni vendu, ni cédé, à l'exception toutefois qu'un
sociétaire peut céder son droit à l'un de ses fils ou petits-fils. Le sociétaire
qui se retire, perd ses droits à l'association; celui qui meurt sans laisser
d'enfant est hérité par la société quant aux dits droits, cependant la veuve peut
en jouir pendant sa viduité. L'association est administrée: a. par l'assemblée
générale de ses membres; b. par le comité (O. 697, alinéa 2); ce dernier est com-
posé de trois membres nommés chaque année, savoir un président, un secrétaire-
caissier et un autre membre. L'assemblée générale se réunit ensuite de con-
vocation du président, sur la demande du comité, ou sur celle écrite et
motivée du dixième au moins des membres. La convocation se fait par cartes
distribuées à domicile au moins 24 heures à l'avance, les cas urgents exceptés.
La question de dissolution de la société est votée au scrutin secret et à la
majorité absolue des suffrages; une commission de cinq membres sera chargée
de la liquidation. Le comité actuel, nommé par l'assemblée générale le 8 dé-
cembre 1890, est composé de Charles Cardinaux, président; Marc-Daniel
Charoton, secrétaire-caissier, et Alexandre Cloux, autre membre, tous à Mont-
la-Ville.

Bureau d'Echallens.

11 mars. La raison **Ed. Bezençon fils**, à Echallens (F. o. s. du c. du
19 janvier 1889, page 48), a cessé d'exister ensuite du décès de son chef.

11 mars. Le chef de la maison **Veuve d'Edouard Bezençon**, établie
à Echallens, est Sophie née Dupraz, veuve d'Edouard Bezençon d'Eclagnens,
domiciliée à Echallens. Cette raison est la continuation de la précédente,
dont elle a repris l'actif et le passif. La procuration conférée par l'ancien
chef de la maison à Cécile Bezençon continue d'exister en faveur de la nou-
velle raison. Genre de commerce: Mercerie, toilerie, draperie et literie.

11 mars. La raison sociale **Hoirs de Joseph Baud**, dont le siège est
à Echallens (F. o. s. du c. du 13 août 1883, page 883), a cessé d'exister
ensuite de décès et de retraite d'une partie des intéressés.

12 mars. Le chef de la maison **Louis Viret**, établie à Vuarrens, est Louis, fils de Jean-Samuel Viret, de Villars-Tiercelin, domicilié à Vuarrens. Genre de commerce: Charpentier.

Bureau de Lausanne.

11 mars. Ida née Francey, femme séparée de biens de Jules Treichler, de Richtersweil (Zurich), domiciliée à Montreux, et François Penard de Chexbres, domicilié à Lausanne, ont constitué, sous la raison sociale **Treichler & Penard**, une société en nom collectif qui a son siège à Lausanne et a commencé le 15 février 1891. Genre d'industrie: Exploitation soit fabrication et vente d'une burette inexplosible, nécessaire dans les ménages et l'industrie, brevetée. Bureau: 40, Route du Tunnel. Tous les engagements de la société devront être signés collectivement par les deux associés. La société confère procuration à Jules Treichler, prénommé.

13 mars. La société en nom collectif **Soeurs Bovard**, à Lausanne, épicerie, tabacs et cigares (F. o. s. du c. du 23 septembre 1885, page 618), est dissoute ensuite de cessation de commerce dès le 31 décembre 1890. La liquidation en a été opérée par les associées elles-mêmes.

Bureau de Morges.

11 mars. Le chef de la maison **Marc Prodoliet**, à Morges, est Marc-Jules-César Prodoliet de Yens, domicilié à Morges. Genre de commerce: Charcuterie. Magasin: Grande Rue n° 42.

12 mars. Le chef de la maison **Gustave Dumuid**, à Morges, est Gustave-Henri Dumuid de Monnaz, domicilié à Morges. Genre de commerce: Boulangerie, commerce de grains et farines. Magasin: Place de l'Hôtel de Ville n° 2.

12 mars. Le chef de la maison **veuve Fiaux**, à Morges, est Lina née Paquier veuve de Ulysse Fiaux de Hermenches, domiciliée à Morges. Genre de commerce: Epicerie, mercerie et poterie. Magasin: Grande Rue n° 5.

12 mars. Le chef de la maison **Ch. Raymond Dufion**, à Morges, est Charles-Louis-Rodolphe Reymond allié Dufion de l'Abbaye et du Chenit, domicilié à Morges. Genre de commerce: Confections pour hommes, chapellerie et modes. Magasins: Grande Rue n° 33 et 35.

12 mars. Le chef de la maison **veuve Gaudin-Ratel**, à Morges, est Mathilde née Ratel veuve de Juste-Louis Gaudin de Morges, y domiciliée. Genre de commerce: Epicerie et tabacs. Magasin: Rue du Lac n° 33.

12 mars. Le chef de la maison **Charles Kirschmann**, à Morges, est Charles-Jean-François Kirschmann d'Echichens, domicilié à Morges. Genre de commerce: Cafetier, vente en détail de vins, bière et liqueurs sous l'enseigne de Café du Commerce, Grande Rue n° 77.

12 mars. Le chef de la maison **E. Perrin**, à Morges, est Emile Perrin de Corcelles près Payerne, domicilié à Morges. Genre de commerce: Boulangerie, commerce de grains et farines. Magasin: Grande Rue n° 72.

Bureau du Sentier (district de la Vallée).

9 mars. François et Conrad Delmarco de Castello (Tyrol), demeurant au Brassus, font inscrire qu'ils ont formé une société en nom collectif, sous la raison **Delmarco frères**, au Brassus, ayant commencé le 1er janvier 1891. Genre de commerce: Exploitation et transport des bois.

Bureau de Vevey.

12 mars. La raison **Métraux-Favre**, à Montreux, dont Emile-Jean-Louis Métraux était chef (F. o. s. du c. du 6 mars 1883, page 242), a cessé d'exister ensuite du décès du titulaire.

12 mars. Le chef de la maison **Métraux-Favre**, aux Planches, Montreux, est Louise née Favre, veuve de Emile-Jean-Louis Métraux de Chessel, domiciliée aux Planches. Genre de commerce: Epicerie, verrerie, tabacs et cigares. Magasin: Aux Planches, Montreux.

Kanton Wallis — Canton du Valais — Cantone del Vallese

Bureau de Sion.

1891. 28 janvier et 9 mars. Sous la raison **Société coopérative séduinoise de construction**, il a été fondé, le 25 décembre 1890, une association, avec siège à Sion, dont le but est de faciliter l'exécution et tous les travaux de bâtiment par des industriels séduinois. La durée de l'association est fixée à cinq ans. L'association se compose d'industriels établis à Sion depuis plus d'une année. Toutefois, si pour une spécialité il ne se trouvait pas à Sion même l'industriel offrant les garanties nécessaires de capacité et de solvabilité, l'association pourra admettre à en faire partie le spécialiste de la localité la plus voisine qui offrira ces mêmes garanties. L'admission à lieu par l'assemblée générale. Chaque sociétaire fournit, pour garantir de ses engagements vis-à-vis de l'association une caution valable ou un dépôt suffisant, admis par la société. Les organes de la société sont: L'assemblée générale, le directeur, le sous-directeur, les contrôleurs. L'assemblée générale se réunit en réunion ordinaire le 1er dimanche de février; elle se réunit en outre sur convocation du directeur. Les convocations ont lieu par cartes personnelles. L'assemblée générale a. reçoit les nouveaux membres; b. nomme le directeur, le sous-directeur et les contrôleurs; c. décide les travaux à entreprendre par l'association. La société est engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du directeur ou du sous-directeur et des deux contrôleurs. Ils signent: Société coopérative séduinoise de construction: Le directeur N. N., les contrôleurs N. N. Les dix pour cent du produit brut de chaque entreprise est retenu à titre de garantie jusqu'à achèvement complet des ouvrages et sera dès lors exigible par l'associé que cela concerne. Il sera administré par la société et versé dans un établissement financier à déterminer. Le dix pour cent de retenue légale, ou plus, selon les conventions, qui est faite par les propriétaires ne sera exigible que conformément aux conventions passées. Les frais et bénéfices généraux sont répartis au prorata de la valeur du travail de chacun et seront balancés chaque année à la réunion ordinaire. Lorsqu'un associé néglige l'exécution du travail qui lui est confié ou se trouve dans l'impossibilité par suite de décès ou d'autres circonstances de mener à fin son entreprise, la société peut la faire achever à son compte ou à celui de l'associé. Chaque sociétaire devra faire des prix assez raisonnables pour permettre à la société de concourir avec des entrepreneurs sérieux; ces prix sont discutés entre l'intéressé et la direction, et au besoin, par la société réunie. En cas de soumission en bloc, un tarif minimum sera élaboré au préalable et un système de répartition au prorata, soit du gain, soit de la perte sera établi. En séance du 25 décembre 1890 ont été nommés: Directeur: G. Ragozzi, à Sion; sous-directeur: Isidore Czech, à Sion; contrôleurs: Spahr, Emile, et A. Valdo, à Sion.

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 14. März 1891. Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 14 mars 1891.

Nr.	Firma	Noten — Billets		Gesetzliche Baarschaft, inbegriffen das Guthaben bei der Centralstelle Especes ayant cours légal, y compris l'avoir au Bureau central				Noten anderer schweiz. Emissionsbanken		Uebrig		Total	
		Emission	Circulation	Gesetzliche Notendek. 40/o der Zirkulation Couverture légale des billets 40/o de la circulation	Frei verfügbarer Theil Partie disponible	Billets d'autres banques d'émission suisses	Kassabestände	Autres valeurs en caisse					
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.				
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen . . .	9,830,000	9,635,150	3,854,060	1,250,790	—	1,760,200	93,846	48	6,958,896	48		
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal . . .	1,500,000	1,484,300	593,720	282,910	—	59,500	13,599	70	949,729	70		
3	Kantonalbank von Bern, Bern	12,000,000	11,461,750	4,584,700	1,374,590	30	1,445,600	112,119	22	7,517,009	52		
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	2,000,000	1,927,450	770,980	98,885	75	30,450	77,931	84	978,217	59		
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	9,000,000	8,463,500	3,385,400	1,108,575	15	856,550	24,300	67	5,374,825	72		
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer . .	800,000	785,200	314,080	22,730	—	30,500	5,044	39	372,354	39		
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	1,500,000	1,438,350	575,340	275,521	—	43,600	8,092	60	902,553	60		
8	Aargauische Bank, Aarau	4,000,000	3,799,400	1,519,760	464,415	54	339,050	54,203	27	2,377,428	81		
19	Toggenburger Bank, Lichtensteig	1,000,000	925,000	370,000	116,074	24	192,000	47,834	96	725,909	20		
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano . . .	1,986,800	1,969,800	787,920	265,865	30	45,150	101,165	01	1,200,100	31		
11	Thurgauische Hypothekenbank, Frauenfeld . .	1,000,000	936,700	374,680	301,922	15	61,700	40,342	90	778,645	05		
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	3,500,000	3,312,800	1,325,120	506,918	60	149,850	13,660	26	1,995,548	86		
13	Kantonale Spar- und Leihkasse, Luzern . . .	2,000,000	1,975,600	790,240	195,860	—	360,050	23,928	52	1,370,078	52		
14	Banque du Commerce, Genève	20,000,000	15,625,800	6,250,320	899,156	60	1,689,600	76,864	55	8,915,941	15		
15	Appenzell A./Rh. Kantonalbank, Herisau . .	3,000,000	2,985,400	1,194,160	216,797	29	73,050	6,243	48	1,490,250	77		
6	Bank in Zürich, Zürich	20,000,000	15,849,050	6,339,620	1,907,867	01	286,800	12,113	88	8,546,400	89		
17	Bank in Basel, Basel	20,000,000	15,560,600	6,224,240	1,938,145	—	2,425,400	6,567	57	10,594,352	57		
18	Bank in Luzern, Luzern	4,000,000	3,914,500	1,565,800	288,492	86	243,900	62,293	75	2,160,486	61		
19	Banque de Genève, Genève	4,900,000	4,199,350	1,679,740	471,125	30	252,650	28,816	—	2,432,331	30		
20	Crédit Gruyérien, Bulle	150,000	141,050	56,420	66,275	—	60,050	1,532	15	184,277	15		
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	23,350,000	18,742,050	7,496,820	6,038,607	35	1,014,950	199,570	24	14,744,947	59		
22	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen . . .	1,978,000	1,902,750	761,100	146,725	54	80,100	62,884	99	1,050,810	53		
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg . .	1,000,000	983,800	393,520	97,520	—	85,900	3,467	80	580,407	80		
25	Caisse d'amort. de la dette publique, Fribourg	1,500,000	1,414,100	565,640	56,805	—	101,000	6,977	11	730,422	11		
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne . . .	10,000,000	9,137,650	3,655,060	968,756	58	525,600	170,592	41	5,320,008	99		
27	Ersparniskasse des Kantons Uri, Altorf . . .	600,000	515,700	206,280	38,515	—	5,600	11,051	37	261,446	37		
28	Kant. Spar- und Leihkasse von Nidw., Stans .	500,000	486,450	194,580	44,130	—	1,550	1,872	32	242,132	32		
29	Banque populaire de la Gruyère, Bulle . . .	140,000	129,950	51,980	39,445	—	25,100	4,344	08	120,569	08		
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel .	3,000,000	2,771,250	1,108,500	269,777	60	477,050	52,835	34	1,908,162	94		
31	Banq. commerciale neuchâteloise, Neuchâtel .	3,300,000	3,047,800	1,219,120	321,516	70	429,200	214,184	20	2,184,020	90		
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen . .	1,500,000	1,396,550	558,620	222,333	66	41,600	59,157	19	881,760	85		
33	Glärner Kantonalbank, Glarus	1,500,000	1,456,550	582,620	422,990	—	44,800	10,310	70	1,060,720	70		
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn . . .	4,000,000	3,884,900	1,553,960	351,404	83	252,250	11,520	22	2,169,135	05		
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	620,000	603,200	241,280	52,335	—	5,450	3,061	15	302,126	15		
36	Kantonalbank Schwyz	800,000	787,950	315,180	50,820	—	10,050	6,631	17	382,681	17		
Stand am 7. März 1891		175,954,800	153,651,400	61,460,560	21,169,649	35	13,505,850	1,628,961	39	97,765,020	74		
Etat au 7 mars 1891		175,553,650	155,236,450	62,094,580	22,190,000	—	15,656,950	1,574,201	76	101,515,731	76		
		+ 401,150	— 1,585,050	— 634,020	— 1,020,350	65	— 2,151,100	+ 54,759	63	— 3,750,711	02		
* Worten in Abrechnung von		Fr. 1000	Fr. 8,821,000	Ausgewiesene Circulation		Noten in Händen Dritter		Gold - Or		Fr. 61,953,135. —			
Abschnitten von		" 500	" 17,512,000	Circulation accusée		Billets en mains de tiers		Silber - Argent		" 20,677,074. 35			
Dont en coupures de		" 100	" 88,543,300	Noten in Kasse der Banken		Gesetzliche Baarschaft		" 82,630,209. 35					
		" 50	" 38,775,100	Billets chez les banques		Respectes légales en caisse							
			Fr. 153,651,400	Noten in Händen Dritter		Circulation non couverte		Gesetzliche Baarschaft . .		Fr. 82,630,209. 35			
				Billets en mains de tiers				Rencaisse métallique . . .					
Stand am 7. März 1891													
Etat au 7 mars 1891													

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken (inklusive Zweiganstalten) mit beschränktem Geschäftsbetrieb. Etat spécial des banques d'émission suisses (y compris les succursales) avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.)

Vom 14. März 1891. — Du 14 mars 1891.

(Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma Raison sociale	Noten Emission Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes. — Couverture suivant l'article 15 de la loi.						Total	
			Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken Billets d'autres banques d'émission suisses	Cheque, innert 8 Tagen fällige Depot- u. Kassascheine von Banken Chèques, bons de caisse et de dépôt de banques, échéant dans les 8 jours	Innert 4 Monaten fällige — Echéant dans les 4 mois					
					Schweizer Wechsel Effets sur la Suisse	Ausland-Wechsel Effets sur l'étranger	Lombard-Wechsel Avances sur nantissement	Schweiz. Staatskassascheine, Obligationen und Coupons Bons de caisse d'états suisses, obligations des dits états et leurscoupons		
5	Bank in St. Gallen	9,000,000	856,550	—	—	4,324,297. 86	303,430. 80	2,757,429. 50	—	8,241,708. 16
14	Banque du Commerce à Genève	20,000,000	1,689,600	—	—	9,277,475. 75	500,854. —	4,521,200. —	—	15,989,129. 75
16	Bank in Zürich	20,000,000	286,800	—	—	5,377,917. 11	79,447. 65	9,568,173. 55	—	15,912,338. 31
17	Bank in Basel	20,000,000	2,425,400	—	—	8,389,390. 38	19,059. 95	8,386,395. —	—	19,220,245. 33
19	Banque de Genève	4,900,000	252,650	—	—	7,612,850. 50	97,889. —	1,712,956. 95	502,740. —	10,179,086. 45
31	Banque commerciale neuchâteloise	3,300,000	429,200	—	—	4,037,209. 17	23,620. 25	404,930. —	—	4,894,959. 42
Stand am 7. März Etat au 7 mars } 1891		77,200,000	5,940,200	—	—	39,019,140. 77	1,024,301. 65	27,351,085. —	502,740. —	73,837,467. 42
		77,400,000	7,484,550	107,408. 40	—	39,496,880. 20	1,005,357. 80	27,319,190. —	502,740. —	75,916,126. 40
		— 200,000	— 1,544,350	— 107,408. 40	—	477,739. 43	+ 18,943. 85	+ 31,895. —	—	— 2,078,658. 98
Aktiven — Actif							Passiven — Passif			
Nr.	Firma Raison sociale	Gesetzliche Baarschaft	Notendeckung n. Art. 15 d. Gesetzes	Uebrige kurzfristige dispon. Guthaben	Total	Noten- Zirkulation Billets en circulation	In längst. 8 Tagen zahlbare Schulden Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel- Schulden Engagements sur effets de change	Total	
		Espèces ayant cours légal	Couvertured.billets suiv. art. 15 de la loi	Autres créances disponibles à courte échéance						
5	Bank in St. Gallen	4,493,975. 15	8,241,708. 16	1,265,741. 45	14,001,424. 76	8,463,500	1,498,326. 62	171,000. —	10,132,826. 62	
14	Banque du Commerce à Genève	7,149,476. 60	15,989,129. 75	49,883. 75	23,188,490. 10	15,625,800	3,866,472. —	—	19,492,272. —	
16	Bank in Zürich	8,247,487. 01	15,912,338. 31	818,866. 72	24,378,692. 04	15,489,050	811,735. 35	—	16,300,785. 35	
17	Bank in Basel	8,162,385. —	19,220,245. 33	2,743,290. 27	30,125,920. 60	15,560,600	6,266,860. 69	—	21,827,460. 69	
19	Banque de Genève	2,150,865. 30	10,179,086. 45	—	12,329,951. 75	4,199,350	454,396. 25	—	4,653,746. 25	
31	Banque commerciale neuchâteloise	1,540,636. 70	4,894,959. 42	62,979. 28	6,498,575. 40	3,047,300	711,471. 54	—	3,759,271. 54	
Stand am 7. März Etat au 7 mars } 1891		* 31,744,825. 76	73,837,467. 42	4,940,761. 47	110,523,054. 65	62,386,100	13,609,262. 45	171,000. —	76,166,362. 45	
		32,800,695. 61	75,916,126. 40	3,318,253. 92	112,035,075. 33	64,282,750	11,958,825. 57	171,000. —	76,412,575. 57	
		— 1,055,869. 25	— 2,078,658. 98	+ 1,622,507. 55	— 1,512,020. 68	— 1,896,650	+ 1,650,436. 88	—	—	— 246,213. 12

Aktiven — Actif

Passiven — Passif

Nr.	Firma Raison sociale	Gesetzliche Baarschaft Espèces ayant cours légal	Notendeckung n. Art. 15 d. Gesetzes Couvertured. billets suiv. art. 15 de la loi	Uebribe kurzfristige dispon. Guthaben Autres créances disponibles à courte échéance	Total	Noten- Zirkulation Billets en circulation	In längst. 8 Tagen zahlbare Schulden Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel- Schulden Engagements sur effets de change	Total
5	Bank in St. Gallen	4,493,975. 15	8,241,708. 16	1,265,741. 45	14,001,424. 76	8,463,500	1,498,326. 62	171,000. —	10,132,826. 62
14	Banque du Commerce à Genève	7,149,476. 60	15,989,129. 75	49,883. 75	23,188,490. 10	15,625,800	3,866,472. —	—	19,492,272. —
16	Bank in Zürich	8,247,487. 01	15,312,338. 31	818,866. 72	24,378,692. 04	15,489,050	811,735. 35	—	16,300,785. 35
17	Bank in Basel	8,162,385. —	19,220,245. 33	2,743,290. 27	30,125,920. 60	15,560,600	6,266,860. 69	—	21,827,460. 69
19	Banque de Genève	2,150,865. 30	10,179,086. 45	—	12,329,951. 75	4,199,350	454,396. 25	—	4,653,746. 25
31	Banque commerciale neuchâteloise	1,540,636. 70	4,894,959. 42	62,979. 28	6,498,575. 40	3,047,800	711,471. 54	—	3,759,271. 54
Stand am 7. März 1891		* 31,744,825. 76	73,837,467. 42	4,940,761. 47	110,523,054. 65	62,386,100	13,609,262. 45	171,000. —	76,166,362. 45
Etat au 7 mars		32,800,695. 01	75,916,126. 40	3,318,253. 92	112,035,075. 33	64,282,750	11,958,825. 57	171,000. —	76,412,575. 57
— 1,055,869. 25		—	2,078,658. 98	+ 1,622,507. 55	— 1,512,020. 68	— 1,896,650	+ 1,650,436. 88	—	— 246,218. 12

* Ohne Fr. 53,901. 20 Scheidemünzen und nicht tarifirte fremde Münzen. — * Sans fr. 53,901. 20 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

Diskonto am 14. März 1891 Basel, Bern, Genf, Lausanne, St. Gallen und Zürich 3 1/2 % — Escompte le 14 mars 1891, Bâle, Berne, Genève, Lausanne, St-Gall et Zurich 3 1/2 %.

Tarifentscheide des eidg. Zolldepartements im Monat Februar 1891.

Tarif-Nr. 54 a. Zoll 70 Cts. Holzspähne zur Weinklärung.

Nr. 62. Zoll Fr. 3. Zu streichen: Holzspähne zur Weinklärung (vide Nr. 54 a).

Nr. 292. Zoll Fr. 100. Bestickte Gewebe aller Art unterliegen dem Zollansatz für

Nr. 305. " " 30. Stickereien, nach Mitgabe des Grundgewebes,

Nr. 322. " " 100. ohne Rücksicht auf das zur Stickerei verwendete Material;

Nr. 339. " " 30. beispielsweise bezahlen mit Seide, Wolle, etc. bestickte

Nr. 410. Zoll Fr. 150. Baumwollgewebe den Zoll von Fr. 100, für Baum-

wollstickereien, Tarif-Nr. 292, etc.

Nr. 410. Zoll Fr. 150. Fächer aus Schmuckfedern.

Décisions sur l'application du tarif.

prises par le département fédéral des péages en février 1891.

Numéro du tarif 54 a. Droit etc. 70. Copeaux de bois pour la clarification des vins.

No 62. Droit fr. 3. Biffer: „Copeaux de bois pour la clarification du vin“ (voir

no 54 a).

No 292. Droit fr. 100. Les tissus brodés, de tout genre, sont passibles du droit

No 305. " " 30. pour les broderies selon le tissu qui forme le fond, quelle

No 322. " " 100. que soit la nature des fils employés à la broderie; ainsi

No 339. " " 30. les tissus de coton brodés en soie, laine, etc. sont soumis

No 410. Droit fr. 150. au droit de fr. 100, prévu au no 292 du tarif pour les

broderies de coton, etc.

No 410. Droit fr. 150. Eventails en plumes de parure.

Nichtamtlicher Theil. — Partie non officielle.

Verträge. — Conventions

Deutsches Reich-Marokko. Der am 1. Juni 1890 zwischen diesen beiden Staaten abgeschlossene Handelsvertrag ist am 12. Januar 1891 in Kraft gesetzt worden. Die Einfuhrzölle in Marokko dürfen 10% vom Werthe nicht übersteigen; letzterer wird nach dem Engrospreise für Baarverkäufe im Verschiffungshafen berechnet. Nach 5 Jahren von der Inkraftsetzung an kann der Vertrag einer Revision unterworfen werden.

Zollwesen. — Douanes.

Vereinigte Staaten. Die im Abschnitt 8 der McKinley-Verwaltungsbill für Kon-signationsendungen vorgesehene Deklaration über die Herstellungskosten der Waare ist nur beizubringen, wenn letztere nach dem Werthe zu verzollen ist. Wird die Deklaration nicht eingereicht, so wird die Waare nicht eingelassen. Eine Entscheidung über diese Punkte steht indessen nicht den Konsuln zu. Diese haben die Faktura auch dann zu legalisieren, wenn die fragliche Deklaration fehlt, und es bleibt dem Importeur überlassen, letztere beizubringen oder nicht.

— In den Ver. Staaten fabrizirte Fässer, welche leer exportirt und leer wieder importirt werden, sind zollfrei.

— Original-Ladescheine genügen für die Einklarung zum Zollrabatt, ohne dass dieselben mit dem Vermerk „nicht negociirbar“ und „nur für Zollzwecke“ versehen zu sein brauchen.

— Das Schatzamt beschloss, wie „W. T. B.“ aus Washington erfährt, Berufung einzulegen gegen die Entscheidung des Sachverständigenraths in New-York bezüglich der Klassifikation gestrickter wollener Waaren. Die Zollbeamten erhielten Befehl, die Entscheidung nicht zu beachten und Wäsche sowie Wollwaaren nach dem Tarif für Kleidungsstücke zu klassifizieren, bis eine gerichtliche Entscheidung getroffen sei.

— Muster von Fabrikaten sind ebenso wie andere Artikel den Vorschriften betreffend Ursprungsbezeichnung unterworfen, wenn es Usus ist, dieselben mit Handelsmarken zu versehen.

— Die Angabe einer Stadt als Ursprungsbezeichnung ersetzt die ausdrückliche Angabe des betreffenden Landes nicht, weil es Städte mit ein und demselben Namen in verschiedenen Ländern gibt.

— Das Ursprungsland, das auf einer Waarensendung angegeben ist, braucht auf der betreffenden Faktura nicht genannt zu werden.

— Waaren, hinsichtlich welcher aus den Begleitpapieren klar hervorgeht, dass sie nur zum Transit durch die Ver. Staaten bestimmt sind, unterliegen den Vorschriften betr. Ursprungsangabe etc. nicht.

— Durch die General-Appraisers in New-York ist neulich entschieden worden, dass die bekanntlich vorwiegend zu Hutgeflechten dienenden baumwollenen Lacets, Strohlmitation, wie sie besonders auch im Aargau fabrizirt werden, nach Tarif Nr. 354 (cotton cords, braids, shoe, and corset lacings) zu 35 Cents per Pfund oder mindestens 40 % vom Werthe zu verzollen seien.

— Die gleiche Behörde hat in einem Falle bestimmt, dass wollene gestrickte Unterkleider, speziell Unterhemden und Unterhosen, nach Tarif-Nr. 392 (knit fabrics and all fabrics made on knitting machines or frames) zu verzollen seien. Da solche Waare im Handel speziell als „Strumpfwaren“ (knit fabrics) und nicht als „Kleidungsstücke“ benannt werden, könne nicht die im fraglichen Falle vom New-Yorker Zollkollektor angewendete Tarif-Nr. 396 (Clothing ready made, and articles of wearing apparel for every description, not specially provided for in this act) in Betracht kommen.

— Wenn Importeure es unterlassen, von dem ihnen zustehenden Rechte der Appellation in Fällen irrthümlicher Klassifizierung von Waaren Gebrauch zu machen, können sie in der Folge keine Hälfte vom Finanzministerium erwarten.

Brasilien. Die den Ver. Staaten durch das jüngst Zustande gekommene Gegen-seitigkeitsabkommen zugestandenen Zollbegünstigungen, worunter eine Ermässigung von 25 % für Baumwollwaaren (s. Nr. 35 v. 21 Februar), sind durch eine Verfügung des Präsidenten von Brasilien bereits in Kraft gesetzt worden.

* * *

Grande-Bretagne. Comme on le sait, depuis l'entrée en vigueur, qui a eu lieu le 23 août 1887, de la loi anglaise sur les marques de marchandises, tous les produits qui sont envoyés de l'étranger en Grande-Bretagne et qui portent une inscription quelconque en langue anglaise (raison sociale, nom de localité, etc.), doivent, pour être admis à l'entrée dans cet état, être pourvus d'une mention en anglais indiquant le pays où ils ont été fabriqués; les produits suisses doivent donc porter „Swiss“, ou „Switzerland“ ou „Made in Switzerland“ ou encore „Manufactured in Switzerland“. Si cette mention fait défaut, les produits sont, non pas retournés à l'expéditeur, mais confisqués au profit du trésor anglais.

Bien que la „Feuille officielle suisse du commerce“ et, d'après elle, un grand nombre de journaux suisses aient donné en 1887 et 1888 la plus large publicité aux dispositions anglaises se rapportant à cette question, et aient ainsi renseigné nos fabricants et nos exportateurs sur la manière de procéder de la douane britannique, il arrive encore fréquemment que des marchandises suisses sont saisies à leur entrée en Angleterre parce qu'elles ne sont pas munies de l'indication de leur pays d'origine. Il en résulte pour nos exportateurs non seulement des ennuis et des désagréments, mais encore des pertes qu'ils auraient pu s'éviter en se conformant à la loi anglaise, loi dont ils ne peuvent ignorer les prescriptions puisque toutes les occasions possibles leur ont été données d'apprendre à les connaître.

Des faits récents font naître la supposition que la pensée règne dans le commerce d'exportation, principalement dans celui de l'horlogerie, que la douane anglaise procède maintenant avec moins de rigueur qu'au début; or, c'est le contraire qui a lieu, les prescriptions dont nous parlons n'ayant pas cessé d'être appliquées dans toute leur étendue. Si, dans les commencements et alors que les exportateurs pouvaient encore ne pas être parfaitement au clair sur la portée de la loi anglaise, des démarches diplomatiques ont parfois abouti à des résultats favorables pour les expéditeurs, il n'en est plus de même aujourd'hui, et les saisies pratiquées par la douane britannique sont irrévocables.

Dans ces circonstances, nous ne saurions trop représenter aux exportateurs suisses que leur intérêt exige impérieusement qu'ils observent en tous points, dans leur trafic avec l'Angleterre, les dispositions de la loi de ce pays sur les marques de marchandises.

Transportwesen. — Transports.

Frankatur von Korrespondenzen aus dem Vereinsausland. Nach einer neuesten Mittheilung der britischen Postverwaltung findet das zwischen den Postverwaltungen von Neu-Süd-Wales, Victoria, Süd-Australien, Queensland, West-Australien und Tasmanien (Australien) getroffene Uebereinkommen, wonach die Taxe der frankirten Briefe nach dem Ausland einheitlich auf 2 1/2 Pence ermässigt worden ist, einstweilen auf den Verkehr mit der Schweiz keine Anwendung.

In den dem Postverein nicht angehörenden britischen Kolonien Australiens beträgt deshalb die Frankatur für Briefe nach der Schweiz: 6 Pence in Victoria, Süd-Australien, Neu-Süd-Wales und Tasmanien, 9 Pence in Queensland und West-Australien, 8 Pence in Neu-Seeland.

Für Briefe vom Cap der guten Hoffnung beträgt die Frankatur 3 Pence, aus dem Oranje-Freistaat und der Südafrikanischen Republik (Transvaal) 5 Pence.

Bei diesem Anlasse macht die Postverwaltung darauf aufmerksam, dass eine Rück-
erstattung des Wertes der auf ungenügend frankierten Briefen unnütz verwendeten
Frankomarken an die Adressaten nur noch für Briefe aus den britischen Kolonien
in Australien stattfinden kann.

Affranchissement des correspondances originaires des pays en dehors de l'Union.
Il résulte des dernières communications de l'Administration des postes britanniques que
l'arrangement conclu entre les Administrations postales de la Nouvelle Galles du Sud,
de Victoria, de l'Australie méridionale, du Queensland, de l'Australie occidentale et
de la Tasmanie (Australie), d'après lequel la taxe des lettres affranchies pour l'étranger
a été uniformément réduite à 2½ pence, ne s'applique, pour le moment, pas à l'échange
avec la Suisse.

Dans les colonies britanniques de l'Australie qui ne font pas partie de l'Union,
la taxe d'affranchissement des lettres pour la Suisse est donc de: 6 pence à Victoria,
dans l'Australie méridionale, la Nouvelle Galles du Sud et la Tasmanie, 9 pence
dans le Queensland et l'Australie occidentale, 8 pence en Nouvelle-Zélande.

La taxe d'affranchissement des lettres provenant du Cap de Bonne Espérance est
de 3 pence, de l'Etat libre d'Orange et de la République de l'Afrique du Sud (Trans-
vaal) 5 pence.

A cette occasion, l'administration des postes fait remarquer que le remboursement
de la valeur des timbres-poste inutilement appliqués sur les lettres insuffisamment

affranchies ne peut plus s'effectuer que pour les lettres originaires des Colonies bri-
tanniques de l'Australie.

Konsulatswesen. — Consuls.

Der schweiz. Bundesrath hat am 17. d. dem zum Konsul beförderten derzeitigen
französischen Vizekonsul Hrn. Vicomte de Jouffroy d'Abbans in Zürich das Exequatur
ertheilt.

— Le conseil fédéral a, en date du 17 courant, accordé l'exequatur à M. le vicomte
de Jouffroy d'Abbans, jusqu'à présent vice-consul de France à Zurich, qui a été promu
au rang de consul.

Verschiedenes. — Divers.

Japanische Einfuhr. Es wurden im Jahre 1890 u. a. folgende Artikel eingeführt:

	Menge	Werth.
Baumwollsammt	2,500,821 yards	382,851 yen
T Cloths	2,587,485 "	144,483 "
Seiden- und Baumwoll-Satins	772,118 "	458,928 "
Türkisch rothe Baumwollgewebe	6,370,690 "	366,416 "
Kondensirte und konservirte Milch	—	177,655 "
Uhren	140,335 Stück	734,931 "

Importation au Japon. En 1890, 140,335 montres, de la valeur de 734,931 yen,
ont été importées au Japon.

Insertionspreis:
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.,
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile

Privat-Anzeigen — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:
30 cts. la petite ligne,
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

Centralbank für Eisenbahnen.

Die Tit. Aktionäre der Centralbank für Eisenbahnen werden hiemit zu einer
ausserordentlichen Generalversammlung

eingeladen, welche

Samstag den 28. März 1891, Vormittags 10 Uhr,
im Verwaltungsgebäude der Gotthardbahn in Luzern
stattfinden wird.

Verhandlungsgegenstand:

Wahl eines Mitgliedes in den Verwaltungsrath an Stelle des sel. Herrn
Präsident J. Zingg.

Die Zutrittskarten zu der Versammlung sind gegen Anmeldung der Aktien-
titel bis **spätestens den 23. März** bei der Centralbank für Eisenbahnen in
Luzern erhältlich.

Aktionäre, welche sich an der Generalversammlung durch einen andern
Aktionär vertreten lassen wollen, haben die auf der Rückseite der Zutrittskarte
befindliche Vollmacht auszufüllen. (M 6547 Z)

Luzern, 12. März 1891.

(128)

Der Verwaltungsrath der Centralbank für Eisenbahnen.

Centralbank für Eisenbahnen in Luzern.

Couponszahlung.

Die am 1. April und 1. Oktober fälligen Halbjahrescoupons ab unsern
4% Obligationen werden jeweilen vom Verfalltage an bis auf Weiteres bei
folgenden Zahlstellen mit Fr. 20 per Stück spesenfrei eingelöst:

In der Schweiz: Bei der Hauptkasse der Gotthardbahn in Luzern,

beim Basler Bankverein in Basel,

bei der Basler Handelsbank in Basel,

» » Schweiz. Kreditanstalt in Zürich,

» den Herren Lombard Odier & Co in Genf.

In Deutschland: (in Markwährung zum Tageskurse von kurzer Sicht Schweiz)
bei der Direktion der Disconto-Gesellschaft in Berlin,
bei den Herren J. Dreyfus & Co in Frankfurt a. M.

Die Coupons sind in Begleit eines Bordereau einzureichen, zu welchem
Formulare bei den genannten Zahlstellen bezogen werden können.

Luzern, den 16. März 1891.

(M 6546 Z)

(127)

Centralbank für Eisenbahnen.

Floretspinnerei Angenstein.

Die neunzehnte ordentliche

(H 633 Q)

Generalversammlung

der Aktionäre der Floretspinnerei Angenstein wird auf

Freitag den 20. März, Morgens 10 Uhr,
in den obern Saal der Lesegesellschaft

zur Behandlung folgender Geschäfte eingeladen:

- 1) Abnahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrathes.
- 2) Prüfung und Abnahme der Jahresrechnung für das Jahr 1890 nach
Anhörung des Berichtes der Herren Rechnungsrevisoren.
- 3) Bestimmung über die Verwendung des Reingewinnes.
- 4) Integralerneuerung des Verwaltungsrathes laut § 21 der Statuten.

Basel, den 27. Februar 1891.

Der Präsident des Verwaltungsrathes:

Koechlin-Geigy.

(86)

Bank in Glarus.

Die Coupons Nr. 37 und 38 unserer Aktien werden mit Fr. 30. — per
Doppelcoupon an unserer Kasse, sowie an denjenigen
der Schweiz. Kreditanstalt in Zürich,
» Basler Handelsbank in Basel und
» Schweiz. Unionbank in St. Gallen

eingelöst.

(116)

Agence commerciale, industrielle et immobilière. Recouvrements litigieux
Lenoir & Grenier, Rue du Rhône, 33, Genève. (76)

Buchdruckerei JENT & REINERT in Bern. — Imprimerie JENT & REINERT à Berne.

Bernische Bodencreditanstalt.

Generalversammlung am 21. März 1891.

Die Tit. Aktionäre der Bernischen Bodencreditanstalt werden zur ordentlichen
Generalversammlung auf

Samstag den 21. März nächsthin, des Vormittags 10½ Uhr,
in's Casino in Bern

hiemit einberufen.

Verhandlungsgegenstände:

- 1) Abnahme des Geschäftsberichts und Genehmigung der Jahresrechnung
(Bilanz).
- 2) Festsetzung der Dividende.
- 3) Wahl von drei Mitgliedern des Verwaltungsrathes infolge periodischen
Austritts und eventuell von zwei fernern Mitgliedern an die noch
unbesetzten Stellen.
- 4) Wahl eines Revisors infolge periodischen Austritts.

Die Stimmkarten sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz vom 10. dies
an in unserem Geschäftslokal in Bern und bei unserer Filiale in Basel, sowie
unmittelbar vor Beginn der Verhandlungen im Versammlungslokal zu beziehen.

Im gleichen Zeitraum wird die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und
Verlust sammt Revisionsbericht zur Einsicht der Aktionäre bei der Hauptbank
aufliegen und können daselbst sowohl als bei der Filiale Basel Exemplare des
Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung erhoben werden. (B 4809)

Bern, den 2. März 1891.

Namens des Verwaltungsrathes,

Der Präsident:
Fr. Hofer.

(93)

Einlösungsstellen

für die am 15. März fälligen Coupons der

3½ % Anleihen des Kantons Solothurn
von 1888 und 1889 und des

4 % Anleihe des Kantons Solothurn
vom Jahre 1884 sind:

In Solothurn: Solothurner Kantonalbank und ihre Filialen in Olten und
Balsthal.

» Basel: Herr J. Riggensbach.

» Bern: die Herren Tschann-Zeerleder & Co.

» Zürich: Schweizerische Kreditanstalt. (S 294 Y)

Solothurn, 13. März 1891.

(119)

Solothurner Kantonalbank.

SOCIÉTÉ DES EAUX DE LAUSANNE.

Les délégations portant les nos 20, 40, 73, 89, 131, 318, 319, 358, 479,
531, 542, 570, 610, 665, 750, sortis au tirage extraordinaire du 13 mars, sont
remboursables à fr. 1000. — à partir du 31 mars, au domicile de la Banque
cantonale vaudoise, à Lausanne, et dans ses agences. (120)

Schweiz. Vereinsbank in Bern.

Die Generalversammlung beschloss eine Dividende von 7% (p. r. t.) und kann

Coupon Nr. 1 mit Fr. 18. 65

von heute ab an unserer Kasse eingelöst werden.

Bern, den 16. März 1891.

(124)

Brauer-Akademie zu Worms.

Programm für den nächsten Kursus zu erhalten durch die Direktion

(92)

(M. ag. 591 F)

Dr. Schneider.

Société d'appareillage électrique Genève.

Installations de stations centrales.

Eclairage électrique

pour villes, communes, hôtels,
usines, etc. (H 2111 X)

Etude d'avocat.

Eugène Wille,

9, Rue de l'Hôtel de Ville, 9,

(75) Chaux-de-Fonds. (H 316 Ch)

Procès, recouvrements, etc.